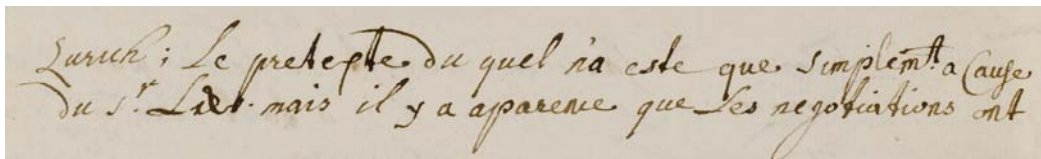


L'on a aussj resolu dans n[ot]re derniere Commun[e] le rapel de nos [Uris] troupes milanoises [in den Diensten Mailand/Spaniens gemeint], dans la s.^t martin [=11. November] prochaine⁶ et tout cela a esté pratiqué par quelques particuliers de leur faction mesme. ils l'ont voulu Couvrir d'un traitem.^t esgal en voulant aussj faire resoudre le rapel de ma Comp:nie [in franz. Diensten] mais ils n'y ont rien sceu faire par raisons opposées par les plus aparents de leur faction mesme, et de mes amis. Jls Esperent par ce rapel que l'Espagnol ne voudra pas estre sans Suisses et ainsj q'u'il fera aussj tost une nouvelle levée et un nouveau Coll:el [durch die eben beschlossene Heimmahnung war insbesondere Oberst Sebastian Heinrich **Crivelli**, von Luzern und Uri, betroffen] de quoy M.^r [Karl Anton I.?] Buntener [=Püntener] se Chatouille et envie sur Le[dit] s.^r Crivellj:

Je me recommande tousiours a l'honneur de vos bonnes graces et demeure ...

Je vous supplie que cette [let]tre ne soit communiquée à personne particulierem.^t ce quj est d'envoyer a paris &c."

1)



2) s. Rott/Représentation VI 380f.

3) s. ebenda 801 unter: "Accession ... au projet de renouvellemen ..."

4) Diese gemeineidg. Tagsatzung begann ebenda am 19. Januar 1653, s. EA VI 1, 135 (Nr. 85) spez. 136 c. Stadt und Amt Zug war dabei aber nicht durch Beat II. Zurlauben vertreten, auch Stricker findet sich nicht unter den Tagsatzungsgesandten von Uri.

5) s. Anm. 3

6) s. Zurlaubiana AH 67/119 S. 2, Abschnitt 2

Original - AH 151, 309-310

151/120

1700 September 5., Schlettstadt

A

SCHREIBEN [VON OBERST UND MARÉCHAL DE CAMP, GRAF BEAT JAKOB ZURLAUBEN, AN DEN LANDVOGT DER FREIEN ÄMTER, BEAT JAKOB II. ZURLAUBEN]

"J'aurois deü esperer mon che[r] Coussin que vous me donneriez de vos nouvelles quand ce n'auroit esté que pour me demander excuse de la mauvaise chere et reception que vous m'avéz faite [in Zug?] mais

ie vois que vostre paresse naturelle prenant a toutes ces marques d'amitie dont ie ne me iuge pourtant pas indigne par celle que j'ay si veritablement pour vous

Je vous envoie cy ioinct une lettre de mon indigne soeur [**Anna Maria Theresia** Zurlauben]¹ que ie vous ... [prie] de trasduire en alleman et d'envoyer copie a Ma soeur [die Klosterschwester **Maria Euphemia** Zurlauben] a thenicken [das Kloster Tänikon gemeint] pour qu'elle soit instruite de ma response dont ie ne demorderoy iamais. Je vois peu d'apparence de finir rien cet année, ie cours risque de revenir la prochaine, ie va demain adsister a l'ection[!] de la princesse d'**Andlau**² et coucher a mols[h]eim pour encore visiter le canal [der durch die Beat Jakob Zurlauben gehörende Grafschaft Villé führte] dont il est question pour le flotage³ de mes bois apres quoy ie parts aussitost pour paris, ou j'espere arriver le 16.^e ie satisferay au mesme temps a ma lettre de change plus ie fais reflection de quelle consequence il est pour vous de faire recevoir un de vos fils⁴ Ch^r de Malte, ie ne scauray m'empescher de vous en solliciter, pour que vous travalliez aux plus tost aux preuves necessaires car il faut s'il vous plaist point se servir ny se prevaloir du droit de la nation [suisse], ie vous envoie pour cet effect le nom du grand prieur d'Allemagne [Hermann von **Wachtendonk**], l'Abbé de Rhinau [**Gerold II.** Zurlauben] sera apporté[!] de vous y accompagner [gemeint nach Heitersheim, wo der besagte Grossprior residierte], Adieu ... comptéz que ie vous aime tendrement mes complimens par tout⁵"

1) s. etwa Zurlaubiana AH 79/75 S. 1, Abschnitt 2

2) s. ebenda auch AH 78/10, 11 jeweils S. 2

3) s. ebenda AH 149/145, woraus hervorgeht, dass diese Bauprobleme auch noch 1704 anstanden

4) Deren Namen s. bei Meier/Zurlaubiana "Stammtafel" 867 unter 9.3.

5) Hier endet der Text; möglicherweise ist der Brief nicht vollständig überliefert, fehlt doch die Unterschrift.

Original - AH 151, 311-312